

OSOBNÍ REJSTŘÍK

Do přítomného rejstříku jsou zařazena jména osob, o nichž se píše ve výkladovém textu naší monografie, nikoli však jména osob vyskytující se v poznámkách k jednotlivým kapitolám výkladu a v závěrečném poznámkovém aparátu. Stranou ovšem povětšinou ponecháváme jména historických osob tvořících součást názvů v hlavním textu zmiňovaných institucí (MacGillova univerzita, Lessingbühne, Rudolf Steiner Hall), tituly článků, knih a různých „pódiových“ produkcí (film Alexandr Něvský, sborník *Antonín Dvořák—His Achievement*) anebo vystupujících jako osoby pomyslných dějů beletristických děl (Libussa, Premislaus, Madame Pompadour) aj.; ke jménům osob nacházejícím se v textu jako součástí různých názvů odkazujeme zpravidla jen v těch případech, kdy např. název instituce nebo uměleckého vystoupení vznikl v přímé vazbě na tvůrčí aktivity v názvu připomínaných osob (viz např. *The Blech String Quartet*, *Koncert Otakara Krause* atp.). Rejstřík zaznamenává v případě osob, o nichž se pojednává ve výkladovém textu, i většinu jimi používaných kryptonýmů. Samostatně v rejstříku, stejně jako v textu výkladu, tyto kryptonymy uvádíme při identifikaci osob, o nichž se v tomto spise pojednává, jestliže určité osoby byly veřejnosti známy nikoli pod svými vlastními jmény, nýbrž jen právě pod svými jmény krycími, anebo když dotyčné osoby – aby tak chránily příbuzné stejných jmen, zůstávají ve vlasti – těchto kryptonýmů rozsáhle využívaly toliko právě za svého pobytu v exilu. V takových případech odkazujeme v tomto rejstříku k vlastním jménům osob kryjících se před veřejností převzatými jmény uvedením vlastního jména v rejstříku zaznamenané osoby v závorkách situovaných za zmíněné kryptonymy (Amy Frank [vl. jm. Emilie/Emi/Emmy Richter], Herbert Lom [vl. jm. Charles Angelo Kucachevic]). Obojí jména zde takto připomínaných, kryptonymy se kryjících osob, jména původní i převzatá, uvádíme jako samostatné odkazy k výkladu textu, pokud je k nim poukázáno přímo v textu, což se děje zejména v souvislosti se zjištěním, že ta či ona osoba tehdy – a to zejména za pobytu v Británii – významně používala obou těchto jmen (např. Evžen Klínger–Kornel Synek). Ve výjimečných případech uvádíme vedle originálních rodných jmen a příjmení osob, které jsou v knize představeny, i různé, těmito osobami používané nebo jim přiřčené přezdívky a přídomky (Karel Ballenberger, řečený Bála, Konstantin, řečený Svatý Cyril, byzantský věrozvěst). Nepodařilo-li se zjistit znění vlastních jmen či kryptonýmů „rejstříkovaných“ osob v úplnosti, uvádíme jako vodítko pro další eventuální identifikaci takových osob (v závorkách umístěných za dosud zachycenou neúplnou podobou jejich jmen) bližší údaj o jejich původu nebo o jejich profesi (Flower, komik britského původu, Hallová, tanečnice ruského původu).

- Abarabanell, Hans 353
Adujev, Nikolaj Afrikanovič 805
Adler, Bruno (kryptoným → Urban Rödl/
Roedl) 88, 100, 101, 168, 511, 513,
514, 562, 563, 774
Afinogenov, Alexandr Nikolajevič 366,
540, 754
Agate, James 209, 670
Achard, Marcel 799
Albrightová (Albright), Madeleine (pův. rod.
jm. Marie Anna, roz. Körbelová, provd.
Albright) 229
Aldridge, Harold Edward James 797
Almas, Josef 89, 295, 346, 351–353, 664
Alwin, Carl 742
Ambros, M. 61, 454
Ammon, Charles 545
Ančík, Zdena 313, 430
Anders, Rolf 295, 412, 664
Andersen, Hans Christian 199
Andrewa, Stella 210
Anzengruber, Ludwig (vl. jm. Ludwig Gruber)
22
Apelová-Roubiczeková (Apel-Roubiczek, též
zkr. Roubiczek/Robitschek), Hjördis
570, 578
Apollinaire, Guillaume (vl. jm. Wilhelm
Apollinaris Kostrowicki) 114, 137, 138
Ardrey, Robert 665
Aristofanés 390
Arnes, Thomas 531
Ashbyová (Ashby), Corbett 471, 579
Ashcroftová (Ashcroft), Peggy 649
Ascher, Leo 329
Aschnerová (Aschner), Eva 88, 774
Asriel, Andre/André 88, 658
z Atholl (vévodkyně) 708
Attenborough, Richard 709, 751
- Baarová, Lída (vl. jm. Lidmila Babková) 114
Babel, Kurt 62
Babková, Zora (krypt. → Zorka Janů) 114
Bach, Johann Sebastian 360, 718
Bachrach (v tisku uváděn též jako Bacha-
rach [!]), Jacques 352, 353
Bála (vl. jm. → Karel Ballenberger) 157
Balázs, Béla (vl. jm. Herbert Bauer) 134
Ballenberger, Karel, řečený → Bála 157
Bałucki, Michal 26
Bareš, Gustav (vl. jm. Gustav Breitenfeld)
750
Barradellová (Barradelle), Marie 552
Barrie, James Matthew 20, 295
Barringtonová (Barring), Evelyn 299
- Barth, Willi 39
Barthel, Kurt (krypt. → Kuba) 88, 155,
353, 412
Batten, A. (div. ochotník angl. původu) 694
Baty, Gaston 313
Bauerová (Bauer), Gina 202
Bauerová (Bauer), Ruth 769
Beaumarchais, Pierre-Augustin Caron de
367
Becker, Alfred 412
Bednář, Kamil 113, 114, 139, 156, 410, 826
Beecham, Thomas 105, 210, 211, 549, 743
Beethoven, Ludwig van 167, 179, 363,
364, 566, 567, 698, 718
Becher, Johannes Robert 664
Bechyně, Rudolf 50, 56
Bekéffi, Sándor 616
Bělina, Josef 61, 62
Bělský, František 88
Bělj, Andrej (vl. jm. Boris Nikolajevič Bu-
gajev) 768
Bendl, Karel 534
Beneš, Bohuš 165, 230, 395, 397, 430,
434, 467, 470, 471, 483, 486
Beneš, Edvard (též → manželé Benešovi)
9, 31, 33, 35, 41, 46, 48, 51, 55, 56, 59,
60, 62, 64, 67, 69, 94, 96, 100, 132,
155, 162, 165, 167, 168, 170, 179, 180,
191, 217–219, 224–234, 257, 274, 275,
286, 288, 290, 292, 308, 316, 341, 344,
351, 355, 356, 365, 369, 376, 377, 392,
395, 398, 399, 408, 414–416, 418, 419,
425, 438, 446, 447, 453–455, 464, 466,
467, 470, 476, 485, 497, 502, 516, 517,
526, 528, 536, 542, 544, 548–551, 556,
564, 573, 633, 683, 687, 688, 702, 706,
712, 719, 746, 753, 757, 765, 766, 770,
774, 785–787, 807, 837
Beneš, Vojta 156
Benešová, Hana (též → manželé Benešovi)
170, 351, 530, 564, 608, 609, 708
manželé Benešovi (→ Edvard Beneš a →
Hana Benešová) 556
Beníšek (Beníško [?]), [?] (varhaník) 329
Beran, Rudolf 31, 37, 55, 371
Berend, Frederick (vl. jm. → Friedrich Be-
rend) 360, 552
Berend, Friedrich/Fritz (v Británii vystupo-
val též pod poangl. verzí svého vl. jm.
→ Frederick Berend) 105, 360, 361,
552
Berg, Alban 331
Berger, Friedrich/Fritz (v Británii vystupo-
val též pod poangl. verzí svého vl. jm.
→ Fred Berger) 202, 664, 735, 738

- Berger, Walter 110, 117, 247, 405, 406, 670, 696, 758-760, 775-777
- Bergerová, Zita 89, 110, 247, 573, 584, 696
- Bergling, Birger 743
- Bergnerová (Bergner), Elisabeth 372, 449
- Berlová (Berl), Käthe 203
- Bernauer, Rudolf 197
- Bernellová (Bernelle), Agnes 197, 616
- Bernerová (Berner), Heda 769
- Beuer, Gustav 39, 56, 61, 62, 68, 222, 309, 310, 454, 474, 502, 536
- Beuer, Otto [?] (bratr → Gustava Beuera) 310
- Bevin, Ernest 544
- Bezruč, Petr (vl. jm. Vladimír Vašek) 100, 242, 380, 408, 410, 477, 561, 774
- Bieber, Leo 352, 353, 664
- Biheller, Frico 402, 542
- Bijvostová (Bijvost), Augusta Sophie 293
- Bíza, Jaroslav 693, 700, 718
- Bjørnson, Bjørnstjern 174, 547, 564, 565
- Blatný, Ivan 410, 411, 822
- Blažek, Vratislav 799
- Blech, Harry 363, 552, 716, 717, 719, 739
- Blech, Leo 742
- Blok, Alexandr Alexandrovič 137, 397, 522, 704, 823, 824
- Boccherini, Luigi 718
- Bogomolov, Alexandr Jefremovič 536, 538, 650, 705
- Boleslav I. z rodu Přemyslovců, čes. kníže 176
- Boleslawski, [?] (operní pěvec - tenorista pol. pův.) 26
- Boniface/Bonifas, Paul [?] 25, 543
- Bönsch, Franz (krypt. → Franz Hartl) 200, 202, 203, 298, 351, 352, 666, 750
- Bor, Jan (vl. jm. Jan Jaroslav Strejček) 731
- Borkhová (Borkh), Ingeborg Simon/Inge 742
- Bornová (Born), Senta 199
- Borový, František 558
- Boult, Adrian Cedric 549, 551
- Braden, Ronald 356
- Brahms, Johannes 179, 180
- Braun, Leo (v Británii vystupoval též pod poangl. verzí svého vl. jm. → Leon Brown) 229, 451, 512, 573, 726, 828
- Brecht, Bertolt 19, 20, 22, 93, 123, 126, 193, 196, 198, 199, 295, 297, 299, 390, 577, 616, 643, 669, 747, 748, 807
- Bridie, James (vl. jm. Henry Mavor Osborne) 513
- Britten, Benjamin 798
- Brod, Max 592, 593, 623
- Brown, Ivor 632
- Brown, Leon (vl. jm. → Leo Braun) 451
- Browne, E. Martin (patrně totožný s rozhl. režisérem → M. Brownem [?]) 459
- Browne, Kewin 644
- Browne, M. (rozhlas. režisér angl. [?] původu) 509, 553
- Bruckner, Ferdinand (vl. jm. Theodor Ta-gger) 93, 124
- Bruckner, Wilhelm 730
- Brügel, Fritz 88, 773
- Brunner, [?] (důstojník čs. armády) 42
- Brunskillová (Brunskill), Muriel 550
- Brušák, Karel 88, 90, 97, 110, 117, 137, 138, 140, 146, 158, 231, 240, 268, 313, 324, 325, 367, 378-386, 388, 389, 396-398, 405, 409-411, 429, 430, 432-442, 451, 464, 465, 470, 475-478, 482-497, 499, 500, 512, 525, 547, 571-573, 581, 590-593, 595-598, 600-605, 632, 634, 635, 652-654, 659, 669, 670, 672-684, 695, 696, 753, 754, 758-761, 777, 778, 803, 804, 822, 823, 827, 829, 833, 835-837
- Brušteinová (Bruštein), Alexandra Jakovlev-na 643
- Březina, Otokar (vl. jm. Václav Jebavý) 410, 591
- Březovský, Bohuslav 113, 115, 139, 826
- Bucquet, Harold 643
- Büchner, Georg 142
- Burda, Josef 112
- Burian, Emil František 108, 133, 136-138, 140-146, 149, 227, 236, 237, 253-256, 258, 265-274, 282, 284, 289, 291, 298, 324, 325, 367, 379, 380, 382-389, 410, 571, 572, 581, 589, 591-598, 601-603, 659, 691, 777, 778, 804, 820, 821, 824-832
- Burian, Vlastimil Josef/Vlasta 93, 336, 340, 362, 805
- Caesar, Gaius Julius 203
- Cameron, Basil 549-551
- Cameron, Norman 511, 513, 514
- Campellová (Campbell), May 724, 769
- Canetti, Elias 734
- Carmona (tanečnice) 264
- Carpí, Ferdinando 333
- Cattos, Max 450
- Císař, Jaroslav (krypt. Jaroslav Skalák) 393
- Claudel, Paul 317, 543
- Clementis, Vladimír/Vlado 88, 229, 309, 335, 396, 402, 411, 447, 789, 793, 811

- Clementisová, Lidmila/Lída (roz. Pátková) 88, 333, 365, 537, 552, 566, 724, 811, 819
- Clinton, Bill 229
- Cocteau, Jean 114, 137
- Cohenová (Cohen), Harriet 551
- Collingwood, Lawrence Arthur 722, 744
- Comfort, Lance 131, 694
- Corbett, G. (klavírní doprovod) 539
- Coubine, Othon (vl. jm. → Otakar Kubín) 317, 431
- Craft, High 748
- Croper, William 642
- Crossová (Cross), Joan 744
- Crossová (Cross), Lona 203
- Crozier, Eric John 744, 745
- Cursey, Ida (v tisku uváděna též jako → Eda Kersey) 551, 580
- Cuthbertson, Henry 277, 287
- Cyril, řečený Svatý Cyril (vl. jm. Konstantin), byzant. věrozvěst 175, 527, 647
- Czamska, Maria 202
- Czech, Jan (pseud. neident. čs. spisovatele) 644
- Czernik, Theodor 332
- Czessany, [?] 371
- Čajkovskij, Petr Iljič 179, 536–538, 705
- Čapek, [?] (voják) 375
- Čapek, Josef (též → bratři Čapkové) 92, 278, 621, 628, 630, 731
- Čapek, Karel (též → bratři Čapkové) 23, 85, 88, 92–94, 103, 124, 157, 178, 182, 183, 192, 206–209, 227, 231, 251, 267, 268, 274–287, 293, 318, 353, 358, 366, 373, 404, 416, 417, 425, 465, 499, 508, 517, 523, 530, 546–548, 557, 558, 593, 616, 619–630, 634, 705, 709, 725–727, 736, 755, 762, 773, 823, 825, 833, 836
- bratři Čapkové (→ Čapek, Josef a → Čapek, Karel) 281, 558, 620, 825
- Čaplovič, Ján 710
- Čech, Svatopluk 586
- Čechov, Anton Pavlovič 390
- Čerkasov, Nikolaj Konstantinovič 706
- Černý, Václav 95, 118
- Červinka, Josef (vl. jm. → Josef Schwarz) 110, 113, 801, 802
- Čičajev, I. 769
- Čivrný, Lumír 411, 822
- Dagan, Avigdor (vl. jm. → Viktor Fischl) 790
- Daladier, Édouard 31, 198, 217
- Daluege, Kurt 639
- Daniel, [?] (pedagog na Piscatorově dram. škole) 134
- Dassin, Jules 809
- Davey (kazatel z kostela St. Martin-in-the-Fields) 190
- David, Josef/Jožka 542, 689, 705
- Davidson, Jo 642
- Deleon, John/Jack 207
- Demel, Paul 24, 89, 110, 122, 124, 128–130, 168, 196, 197, 199, 247, 283, 284, 346, 386, 449–451, 460, 500, 501, 504, 518, 523, 532, 557, 561, 563, 570, 578, 583, 611, 631, 632, 696, 807, 828
- Denbyová (Denby), Elisabeth 579
- Denrose, Eric 506–508, 750
- Desmondová (Desmond), Astra 360, 363
- Destinnová, Ema/Emma (vl. rod. jm. Emílie Pavlína, roz. Kittlová, po provd. Halsbachová) 332
- Diamant, W. (rak. exilový polit. a kulturněpolit. činitel) 735, 738
- Diogenés ze Synopé, řečený Kynikus 201
- Dobry, Bohuš (krypt. neident. čs. kabaretiéra) 600, 661
- Dolinger, J. (tenorista angl. původu) 552
- Donat, Robert 131
- Donath, Ludwig 202
- Donlevy, Edmund 745
- Donne, John 755
- Dostal, Karel 132
- Douglas, Keith 549, 550
- Douglas, Kirk (vl. jm. Yssur Danielovič Demsky) 809
- Douglasová (Douglas), Anita 661
- sestry Douglasovy (též → Douglasová / Douglas/, Anita) 661
- Drda, Jan 409
- Drechsler, František 630
- Drechslerová, Angela 329
- Drix, Walter (vl. jm. Herbert Zipper) 205
- Drtina, Prokop (krypt. Pavel Svatý) 56, 229
- Duchač, Ladislav/Laco 470, 474, 481
- Ducháček, Ivo 800
- Duparc, Henri/Henry 543
- Durasová, Marie/Mary 88, 431
- Durra, Lilli/Lilly (provd. Demel, krypt. → Lilli/Lilly Hart) 202, 346, 611, 807
- Durtain, Luc (vl. jm. André Nepveu) 623
- Duschinsky, Richard 89, 122, 168, 514, 532, 578, 588
- Dutka, Albert (též → manželé Dutkovi) 337–339

- Dutková, Marie Luisa (též → manželé Dutkovi) 337, 339, 371
manželé Dutkovi (→ Albert Dutka a → Marie Luisa Dutková) 349
Dvořák, Antonín (skladatel) 85, 86, 96, 152, 178–182, 206, 211, 241–243, 248, 277, 350, 360, 361, 363–366, 370, 477, 508, 509, 528, 533, 539, 545, 546, 548–554, 557, 560, 566, 567, 580, 587, 588, 693, 697, 698, 705, 714, 716, 717, 721, 724, 739, 740, 743, 769, 777, 779, 799, 833
Dvořák, Antonín (režisér) 832
Dvořák, Arnošt 581–586, 825
Dyk, Viktor 291, 410, 591, 822, 824
- Ebelsbacher, Oskar 616
Ebert, Carl /Karl 742
Ebertová, Jana 114
Eden, Robert Anthony 356, 706
Edinger, Georg 754
Eger, Paul 740, 742
Egon, N. [?] (malř a grafik) 753
Ehrenzweig, Robert (vl. jm. → Robert Lucas/Lukas) 513, 514
Ehrlich, Hugo 454, 536
Einsiedel, Wolfgang von 21, 618
Eisenhower, Dwight David 781
Eisner, Otto 88, 672, 678, 680, 737, 754, 773, 774
Eisner, Pavel 569
Ejzenštejn, Sergej Michajlovič 456, 706
Ekbergová, Anita 809
Ekk, Nikolaj Vladimirovič (vl. jm. Nikolaj Vladimirovič Ivakin) 538
bratři Ekkové (→ Nikolaj Vladimirovič Ekk a Ivakin Ekk) 538
Elgar, Edward 544, 545
Eliot, Thomas Stearns 459, 561
Erben, Karel Jaromír 142, 236, 265, 266, 268, 824
Espada, Manuela 742
Evans, Edwin 552
- Fabricius, Johan 754
Fadžjev, Alexandr Alexandrovič 705
Falk, Frederick (vl. jm. → Friedrich/Fritz Valk) 89, 122, 124, 125, 130, 449
Fall, Leo 329
Fall, Moritz 329
Falla, Manuel de 567
Famira, Emanuel 669, 804, 805
Fanta, Otakar/Ota 74, 401, 453, 454
Farjeon, Herbert 339
- Faulkner, William 802
Feierabend, Ladislav 55
Feigl, Bedřich/Friedrich 88, 431
Feigl, Hugo 88, 671
Feinstein, Eva (pův. vl. jm. → Evy Priesterové před provdáním) 102
Feldmar, Emil 578
Ferrer, Mel 809
Feuchtwanger, Lion 93, 353
Fialová, Marie 332
Fibich, Zdeněk 98, 714–716, 768
Fierlinger, Zdeněk 74, 226, 370, 401, 453, 454
Finke, Fidelio 108
Firkušný, Rudolf 321, 335, 431, 671
Firt, Julius (pův. vl. jm. → Julius Fürth) 454, 558
Fisher, Frederick (vl. jm. → Friedrich Rosenthal, krypt. → Friedrich Richter) 127
Fischer, Heinrich 19, 20, 89, 122–124, 168, 193, 196, 197, 199, 200, 465, 513, 569, 749, 805
Fischer, Heinz Leo 373
Fischer, Otokar 95, 774
Fischer, Rudolf/Rudolph 286, 626
Fischerová, Gita (pův. rod. jm. Markéta, roz. Morgensternová, provd. Fischerová, krypt. → Gita Morenová) 106
Fischerová (Fischer), Hannah/Hanne 88, 773, 775
Fischerová, Irma 255
Fischl, Jan Jaroslav 318
Fischl, Viktor (v Izraeli přijal za vl. jm. jméno → Avigdor Dagan) 66, 88, 95, 96, 170, 229, 313, 318, 340, 369, 396, 397, 408, 409, 429, 430, 434, 435, 464, 474–477, 481, 485, 492, 509, 549, 551, 553, 560, 625, 626, 789, 823
Fistoulari, Anatole 26
Florin, Theo H. (vl. jm. Theodor Herkel) 65, 88
Flower, [?] (kabaretní komik angl. původu) 661
Foerster, Josef Bohuslav 86, 181, 712, 716–718, 739
Fonda, Henry 809
Franco y Bahamonde, Francisco 204, 221, 402, 541
Frank, Bruno 665
Frank, Karl Hermann 507, 559, 639, 640
Franklová, Magda 337
Franková (Frank), Amy (vl. jm. → Emilie, zkr. Emmi/Emmy, Richter) 89, 122, 127, 128, 168, 196, 202, 540, 807

- Frejka, Jiří 136, 137, 138, 140, 145, 147,
 254–256, 258, 591, 592, 777, 778, 805
 Frejka, Ludvík (pův. vl. jm. → Ludwig
 Freund) 62, 132, 222, 309, 796, 808
 Frejková, Eliška (pův. vl. jm. → Elsbeth
 Warnholtz) 132, 155, 196, 253, 262,
 530, 808
 Freud, Sigmund 21
 Freund, Erich 20, 89, 129, 168, 197, 202,
 294, 351, 614, 729, 730, 732, 733
 Freund, Ludwig (po válce v ČSR své vl. jm.
 počešt. → Ludvík Frejka) 62, 132,
 222, 309, 808
 Frič, Josef Václav 410
 Fried, Erich 412, 611
 Fried, Hynek 461, 769
 Friedländerová, Běla 120
 Fridrich Wilhelm II. z dynastie Hohenzol-
 lernů, řečený Veliký, pruský král 203
 Fry, Christopher 459
 Fučík, Julius 146, 352, 594, 597
 Fuchs, Albert 200, 202, 203, 296, 298,
 412, 750
 Fuchs, Rudolf 70, 88, 94, 99, 168, 242,
 380, 404, 412, 457, 474, 482, 504, 523,
 547, 557, 561, 569, 570, 690, 691, 774,
 775
 Fuchsová, Líza 88, 100, 431, 508, 517,
 539, 552, 555, 556, 560, 600, 651, 705,
 708, 715–718, 720, 740, 767, 768, 798,
 819, 829
 Fülöp, [?] 732
 Fürnberg, Louis (krypt. → Nuntius) 108,
 137, 138, 347, 404, 412, 773
 Fürth, Julius (po válce v ČSR své vl. jm.
 počešt. → Julius Firt) 454, 558, 627

 Gachetová (Gachet), Alice 367
 Galeová (Gale), M. 713
 Ganleyová, [?] 708
 Garstinová, Vera 742
 de Gaulle, Charles 25, 218, 542
 Gé, Georg 743
 Gee, Nancy 723
 -Georg- (krypt. neident. div. referenta) 658
 Gellner, Julius 89, 122, 124, 125, 168, 405,
 449, 450, 460, 514, 580, 584, 588, 806
 Georg, Rudolf (vl. jm. → Georg Knepler)
 296
 Gerbrandy, P. S. (nizozem. polit. činitel) 556
 Geyer, Florian (vůdce selského povstání)
 251
 Gibb, James 540, 542, 556
 Gide, André 114, 137

 Gielgud, Sir John Arthur 125, 531
 Glaser, Frantůšek/Franz 287, 293
 Glass, R. 264
 Goebbels, Joseph 167, 198, 199, 296, 513,
 514, 649
 von Goethe, Johann Wolfgang 142, 352,
 591–594, 603, 793, 820, 823–825
 Goetz/Götz, Curt /Kurt 730
 Goj/Goy, Ervín/Erwin (krypt. → Óndra Ly-
 sohorský) 774
 Goldsbrough, Arnold 707
 Goldschmidtová (Goldschmidt), Miriam/
 Mirjam 616
 Goldschmied, Leopold 504
 Goldstücker, Eduard 89, 90, 97, 402, 404,
 467, 470, 485–492, 495, 601–605, 673–
 675, 727, 742, 792
 Golombek, Bedřich 514
 Goring, Marius 229, 580, 583
 Göring, Hermann 67, 199, 296, 305, 347,
 508, 529, 610
 Goslarová (Goslar), Lotte 421, 691
 Gotfurd, Frederick (vl. jm. → Friedrich/
 Fritz Gottfurcht) 20, 294
 Gottfurcht, Friedrich/Fritz (v Británii vy-
 stupoval též pod poangl. verzí svého vl.
 jm. → Frederick Gotfurd) 20, 129,
 197, 198, 294, 295, 614, 663, 664
 Gottwald, Klement 96, 401, 757, 793
 Graf, Herbert 741
 Granados y Campina, Enrique 718
 Granger, Stewart 116, 829
 Gray, Alan 664
 Grieg, Edvard Hagerup 565, 740
 Griller, Sydney 717
 Grillparzer, Franz 575, 576, 577, 578
 Grinke, Frederick 360, 363
 Grobe, Charles 771
 Grün, Bernard/Bernhard 512, 588
 Grüning, Ilke/Ilka 132
 Guth, Josef 110, 247, 283
 Gutmann, Julius 88, 104, 105, 360, 370,
 431, 449, 518, 531, 533, 537, 538, 552,
 566, 567, 580, 589, 661, 662, 705, 720,
 722–724, 739, 769, 798, 819

 Haakon VII., pův. dánský princ Karel, král
 norský 564
 Haas, Hugo 317, 371, 621–622, 633, 671,
 752
 Hába, Alois 108
 Hadamata, Alice 26
 Hadda, Gerhard 353
 Haendelová (Haendel), Ida 550

- Hahlo, Julius 616
Hácha, Emil 31, 506, 649, 660, 817
manželé Hájkovi (členové ochot. družiny
Pařížského Sokola) 371
Hájková, Růžena 229, 781
Hála, František 56, 175
Halas, František 88, 95, 114, 118, 136,
157, 193, 194, 242, 243, 289, 290, 406,
410, 489, 562, 729, 791, 822-824
Haleyová (Haley), Olga 551
Hallová, [?] (tanečnice rus. původu) 661
Hamburger, Paul 381, 798
Hamptonová (Hampton), Louisa 207, 619
Händel, Georg Friedrich 179, 567
Hanuš, Stanislav 715-717
Hapala-Kopecký, Zdeněk (vl. jm. Zdeněk
Hapala) 624
Haras, T. 50
Hardová (Hard), Lilly/Lilli i Lili (možná
totožná s → Lilli/Lilly Hartovou) 199
Hartová (Hart), Lilli/Lilly (vl. jm. → Lilli/
Lilly Durra) 611, 807
Hartl, Franz (vl. jm. → Franz Bönsch)
200, 202, 203, 205, 298, 351, 352, 611,
666, 750
Hartmann, Moritz (krypt. Maurizius Pfaf-
fe) 522, 547, 562-564
Härtner/Haertner/Hertner, Walter 202,
514, 570, 578
Hartwigová - Manschingerová (Hartwig/
Hartwik/Hartwick-Manschinger), Grete
202, 203
Haseová (Hase), Annemarie 89, 168, 197,
199, 514, 730
Hašek, Jaroslav 22, 85, 92, 94, 142, 184,
185, 297-299, 318, 340, 352, 391, 510,
546, 634, 666, 725-727, 747-751, 755,
762, 823, 824
Hathaway, Henry 809
Hauser, Philo 732
Havlíček, Borovský Karel 253-257, 404,
410, 477, 822, 824, 825
Hay, Gyula (za pobytu v Německu změnil
své rod. jm. na Julius) 575, 577, 578
Haydn, Joseph 179, 363
Hayesová (Hayes), Eileen/Helen 560
Heartfield, John (vl. jm. Helmut Herzfeld)
20, 88, 197-199, 612
Heckroth, Hein 125, 616
Heimová (Heim), Melita/Melitta 24
Heller, Otto 89, 340, 368, 369, 449, 751
Hellerová, Marie/Marianna (herečka, člen-
ka Městského divadla na Královských
Vinohradech a Národního divadla
v Praze) 120
Hellerová, Marie/Marianna i Marianne (ta-
nečnice) 27, 89, 120, 137, 247, 265,
273, 283
Hellmer, Arthur 21-23, 616, 617-619, 663
Henlein, Konrad 506, 639, 738
Hepburnová, Audrey (vl. jm. Edda Hep-
burn van Haemstra) 809
Herben, Jan 404
Heric (asi zkomolenina jm. → Hořic), [?]
(violoncellista) 718
Herlingerová, Růžena (roz. Schwarzová)
88, 313, 331, 338, 339, 349, 360-362,
431, 518, 539, 552, 555, 608, 714-717,
720, 733, 769, 797
Herman, [?] (hudebník-instrumentalista)
718
Hermann, [?] (herec) 732
Hermannová (Hermann), Else 732
Herz, Peter 23, 735
Herzfelde, Wieland 129
Herzová (Herz), Flora 329
Hesová (Hess), Myra 549, 551, 717
Heston, Charlton 809
Heydrich, Reinhard 180, 317, 507, 556,
557, 559, 583, 639, 640, 643, 652, 702,
703
Heym, Stefan 642
Heyrovský, Leopold 328
Hilar, Karel Hugo (vl. jm. Bakule) 93, 582,
585, 631, 778
Hillierová (Hiller), Wendy 707, 709, 710
Hillová (Hill), Rose 745
Hinsley, [?] (kardinál) 528
Hinze, Gerhard 202, 351, 583, 616, 618,
664, 729
Hitler, Adolf 15, 16, 19, 25, 31, 32, 40,
42, 47, 48, 56, 62, 104, 128, 134, 148,
167, 168, 183, 187, 188, 193, 198, 199,
201-205, 208, 211, 215-218, 221, 224,
226, 232, 244, 268, 281, 285, 296, 301,
305, 306, 309, 335, 343, 344, 346, 347,
353, 354, 378, 445, 460, 497, 506, 507,
514, 515, 529, 564, 594, 623, 639, 646,
668, 677, 684, 687, 699, 702, 709, 730,
737, 742, 748, 765, 817
Hlaváček, Karel 410
Hlaváčková, Růžena 111, 229, 247, 283,
284, 383, 451, 512, 573, 584, 601, 696,
704, 803, 828
Hlávka, Miloš 759
Hlinka, Andrej 334
Hlouňová, Marie (krypt. → Maria/Marie/
Marianne Lon/Lonová) 88, 105, 107,
109, 194, 233, 242-243, 248, 264, 288,
335, 344, 350, 364, 431, 517, 536, 538-

- 540, 542, 553, 556, 566, 606, 648, 651, 655, 705, 716–718, 768, 798, 819
- Hník, F. M. 393
- Hodinová-Spurná, Anežka 56, 61–63, 155, 310, 402, 447, 454, 708, 710
- Hodža, Milan 31
- Hoffmann, Ernst Theodor Amadeus 588
- Hoffmann, Karel 106
- Hoffmeister, Adolf 88, 132, 335, 341, 397, 431, 456, 507, 645, 671, 752
- Hoffmeister, Karel 108
- Hohenštaufové (Hohenstaufen), též Štaufové, pův. hraběcí rod, později královská a císařská římskoněm. dynastie 576
- Hochmann, Václav/Váša 373, 623
- Holan, Vladimír 157, 397, 406, 410, 489
- Holgatová (Holgate), Edna 629
- Holländer/Hollaender, Friedrich 197
- Hollitscher, Heinz 570
- Holloway, W. E. 247, 277, 283, 286
- Holmes, Lawrence 531
- Holzbachová, Mira 111, 137, 138, 691
- Honzl, Jindřich 114, 136–138, 140, 143, 147, 820, 831, 832
- Hora, Josef 88, 157, 294, 397, 408–410, 489, 591, 729, 822, 823
- Horschitz, Karel (v tisku toto vl. jm. uváděno též ve zčešt. verzi → Karel Hořic) 88, 106, 107, 109, 242, 248, 517, 819
- Horst, Adrian van der 25, 367
- Horthy de Nagybánya, Miklós 575
- Hořejší, Jindřich 291
- Hořic, Karel (vl. jm. patrně Karel Horschitz [?]) 88, 106, 107, 109, 242, 248, 288, 335, 345, 350, 517, 537, 542, 566, 606, 651, 698, 718, 819
- Hostovský, Egon 88, 322, 396, 397, 408, 425, 426, 429, 430, 434, 439–442, 464, 477, 479, 482, 485, 489, 494, 671–673, 752, 823
- Houghton, Claude 560
- Howard, Leslie (vl. jm. Leslie H. Stainer) 707
- Howland, Alan 707
- Hromádka, Josef Lukl 752
- Hronek, Jiří (pův. vl. jm. Jiří Langstein, v tisku uváděn též jako → Jiří Langstein-Hronek, po válce v ČSR používal tohoto krypt. jako svého ofic. jm.) 58, 66, 229, 338, 362, 395–397, 401, 639, 672, 676–681
- Hrubín, František 397, 411, 822
- Hrubý, Adolf 660
- Hsiao, Chi'n 635
- Hübnerová, Marie (vl. jm. Marie Rufferová, zpočátku používala krypt. Marie Slatinská) 93
- Hudd, Walter 618
- Hus, Jan 175–177, 190–194, 344, 410, 526–528, 546, 548, 577, 586, 647, 710
- Chagall, Marc 317
- Chalabala, Zdeněk 329
- Chamberlain, Arthur Neville 31, 33, 37, 168, 183, 190, 198, 208, 217, 218, 221, 283, 301, 306
- Chandler, [?] (kapelník voj. hudby) 707
- Charossin, Frederic C. 660, 661
- Charoux/Charoughs, Siegfried 734
- Chelčický, Petr 406, 410
- Chesterton, Gilbert Keith 353
- Chitz, Lothar (krypt. → Peter/Petr Lotar) 736
- Christalová (Christal), Belle 709
- Churchill, Winston Leonard Spencer 60, 183, 218, 301, 306, 309–312, 343, 344, 357, 544, 781
- Churchillová/Winston Churchillová, Clementine (roz. Hozier) 608, 609, 663
- Ibsen, Henrik 564, 635
- Ihle, Peter (v Británii vystupoval též pod poangl. verzí svého jm. → Peter Illing) 125, 450, 514, 583
- Illing, Peter (vl. jm. → Peter Ihle) 125, 450, 514, 583
- Ingr, Sergej 425
- Jacobs, Monty 612, 776
- Jakobson, Roman Osipovič 747
- Jaksch, Wenzel 39, 56, 61, 392, 402, 447, 454, 457, 464, 474, 502–504, 541, 688, 690, 767, 774
- James, Francis (herec) 707
- Jammes, Francis (franc. básník) 114
- Janáček, Leoš 86, 108, 152, 178, 180–182, 243, 278, 330, 332, 361, 363, 549, 560, 580, 592, 623, 651, 714–717, 721, 777, 805, 833
- Janota (redaktor Robotnických novin) 337
- Janowitz, Hans 287
- Janů, Zorka (vl. jm. → Zora Babková) 114
- Jarecki, Tadeusz 365
- Jarecki, Zykmund 106, 351, 365
- Jeayes, Allan 707
- Jelínek, Hanuš 607

- Jelínek, Ivan 88, 119, 313, 326, 327, 397, 430, 432, 753, 791, 792, 823
- Jenčík, Josef/Joe 804
- Jennings, Humphrey 643
- Jeremiáš, Otakar 98, 360, 714, 715
- Jeroným Pražský 410
- Jesenin, Sergej Alexandrovič 156, 397, 823
- Jesenská, Milena 96
- Ježek, Jaroslav (též → V+W+J) 147, 148, 157, 244, 258, 261, 409, 421-423, 427, 456, 478, 479, 510-512, 547, 572, 662, 691, 826
- Jílek, Karel (vl. jm. → Jiří Ohrenstein, používající i krypt. Jiří Jakub a → Jiří Orten) 410, 411, 823
- Jilemnický, Petr/Peter 409
- Jirák, Karel Boleslav 332, 360
- Jirásek, Alois 408, 409, 825
- Jiří VI. z winsdorské dynastie, brit. král, panovník Spojeného království 356, 544
- Jiříkovský, Václav (vl. jm. Václav František Herein) 330
- Joklová (Jokl/Jockl), Anna Maria 74, 88, 122, 134, 135, 197-199, 367, 377, 380, 381, 387, 454, 460, 501, 518, 523, 525, 527, 541, 542, 606, 607, 653-659, 690, 773, 774, 809, 810, 821, 826-828
- Jones, Geraint 551
- Jones, Parry 723
- Jonesová (Jones), Gladys 629
- Jonson, Benjamin/Ben 22, 612
- Jooss, Kurt 26, 449, 589, 772
- Josef, V. 798
- Josefovics/Josefovicz/Josefowicz, Carl/Karl Joseph 203, 299
- Josten, Josef 609
- Jouvet, Louis 313
- Jovanović, Branko (též → bratři Jovanovičovi) 363
- Jovanović, D. (též → bratři Jovanovičovi) 363
- bratři Jovanovičovi (→ Branko Jovanović a → D. Jovanović) 531
- Jurnečková-Vorlová, Marie 64, 454, 708
- Jutkevič, Sergej Josifovič 748
- Kadelík, [?] (čs. emigrant žijící v USA) 625
- Kafka, Franz 96, 97, 406, 546, 592, 792
- Kaiser, Georg 616
- Kämmerer, Heinrich 664
- Kamnitzer, Heinz 578
- Kancel, V. 748
- Kannová (Kann), Lilly 202, 667, 668
- Kaprál, Václav 330
- Kaprálová, Vítězslava (pův. rod. jm. Viktoria Marie, roz. Kaprálová, provd. Muchová) 158, 321, 335, 363, 379, 431, 547, 791
- Karafiát, Jan 797
- Kardan, Alexander/Alex 616
- Kárnet, Jiří 832
- hrabě Mihály, Károlyi 734
- Kars, Jiří (vl. jm. Jiří Karpeles, ve Francii používal krypt. Georges Kars) 335, 431
- Kavan, Pavel 650
- Kästner, Erich (krypt. Robert Neuner, Emil Fabian, Bethold Bürger) 669
- Keer, Alfred 50, 200, 734
- Kemp, Robert 507, 642
- Kempinski, Gerhard 611
- Kennedyová (Kennedy), Helen 202, 732, 733
- Kennedy, Willy 202
- Kerseyová (Kersey), Eda (v tisku uváděna též pod jm. → Ida Cursey) 551, 580, 715-717
- Kipling, Joseph Rudyard 241
- Kirilov [?] 26
- Kirsta, Georg 26, 589
- Kisch, Egon Erwin 22, 335, 456, 665, 667-669, 774
- Kitschin, Alfred 649, 715-717
- Kitschinová (Kitschin), Constanze 553
- Klan, Jiří (vl. jm. → Josef Lederer) 42, 88, 89, 110, 114, 115, 118, 377, 397, 405, 436, 510, 753, 802, 823, 826, 835
- Klapka, Otakar 736
- Klátíl, František (krypt. → Tomáš Marný, též Franta) 88, 393, 396, 432
- Klecanda, Vladimír 393, 543
- Kleiber, Erich 742
- Klicpera, Václav Kliment 142
- Klíma, Ladislav 92
- Klinger, Evžen (krypt. → Kornel Synek) 90, 96, 97, 176, 230, 289, 292, 395-397, 434-437, 467, 476-479, 484, 487, 498-500, 584, 600, 603, 639, 793
- Klüger, Jaro 202, 203, 205, 299, 611, 612, 664, 732
- Knepler, Georg (krypt. → Rudolf Georg) 202, 203, 296, 299, 553
- Knepler, Paul 202
- Kneschke, Karl 502, 775
- Knüpfer, Felix 197, 540, 570, 578, 616
- Kocian, Jaroslav 106, 313, 431
- Kodíček, Josef 88-90, 92-94, 157, 229, 284, 285, 358, 397, 398, 416, 451, 505,

- 510, 557, 560, 561, 588, 625-627, 631, 632, 670, 672, 673, 690, 705, 725, 726, 755, 756, 789, 833, 835
- Kohout, Jaroslav/Jára 691
- Kokoschka, Oskar 88, 431, 612, 775
- Kolár, Jan Stanislav 340
- Kolman-Cassius, Jaroslav (vl. jm. Jaroslav Kolman) 729
- Komenský, Jan Amos 85, 175, 410, 531, 546, 556, 557
- Konarski, Czeslaw 26
- Konetzni, Hilde 210
- Königsgarten, Hugo F. 202, 203, 205, 298, 611, 750
- Konrad, Kurt (vl. jm. Kurt Beer) 146, 274
- Konstantin, řečený Svatý Cyril, byzant. věrozvěst 175, 527, 647
- Konvička, Josef 258
- Kopf, Maxim 335, 431
- Koplowitz, Jan 88
- Korbel, [?] (sochař) 642
- Körbel, Josef (po válce v ČSR své vl. jm. počest. → Josef Korbel) 94, 229, 451
- Kosta, Oskar (krypt. → Peter Pont) 767
- Kotas, Václav 699, 700, 718
- Kotoulková-Steinerová, Arna 293
- Kotowska/Kotovská, Adela/Adéla/Adele 567, 651, 718
- Koutný, Jan 520
- Kovner, Nikolaj 805
- Kovtun, Jiří 803
- Král, Janko 608
- Kraus, Karl 123, 193, 197, 201, 754, 806
- Kraus, Otakar 26, 27, 88, 313, 333, 334, 337, 339, 349, 360, 361, 371, 431, 449, 500, 542, 552, 553, 555, 556, 586, 606, 636, 651, 712, 714-716, 720, 724, 739, 797, 798, 819
- Krausová, M. (Marie?) (vedoucí amatérského pěv. sboru) 655, 708, 711
- Krausová, Marie (patrně totožná s → M. Krausovou [?]) 334
- Krausová (Kraus), Hildemaria/Hilde Maria 563
- Krausová-Downeyová (Kraus-Downey), Margaret 769
- Kreibich, Karl (po válce v ČSR používal zčešt. verze svého rod. jm. Karel) 56, 62, 222, 309, 402, 447, 448, 538, 714
- Krenn, Fritz 210
- Kripner, Viktor 88, 313, 396, 397, 430, 477, 491, 683, 823
- Kristianová (Kristian, v tisku uváděna též jako Kristians/Christians), Liselotte 735, 738
- Kroha, Jiří 582
- Kröschlová, Jarmila 120, 137, 255
- Krušina, Alois 649
- Křička, Jaroslav 99
- Křížkovský, Pavel 739
- Kuba (vl. jm. → Kurt Barthel) 88, 155, 353, 412
- Kubín, Otakar (ve Francii vystupoval pod pofranc. verzí svého vl. jm. jako → Othon Coubine) 317, 431
- Kubrick, Stanley 809
- Kucachevic, Charles Angelo (krypt. → Herbert Lom) 130
- Kullmann, Charles 741
- Kunc, Jan 110
- Kundera, Ludvík 329, 330, 333
- Kundera, Rudolf 321, 335, 431
- Kupka, František (krypt. Paul Regnard) 431
- Kurš, Antonín 111, 112, 137, 138, 145
- Kurz, Vilém 110, 329
- Küterová (Küter), Charlotte 89, 122, 126, 127, 168, 197, 202, 346, 564, 616, 732, 733, 806
- Kuttelwascher, Karel 526
- Kvapil, Jaroslav (hud. pedagog) 330
- Kyd, Thomas 397, 753, 754
- Lada, Josef 299, 747
- Laffemonne, Denis 360
- Laforgue, Jules 142
- Lagus, Quido 247, 265, 283
- Lamač, Karel 89, 313, 340, 368, 369, 449, 751, 752, 810
- Lampel, Otto 89, 313, 334, 336-339, 349, 361, 362, 449, 450, 607-610, 636, 662, 663, 836
- Lang, Fritz 643
- Langer, František 22, 35, 42, 66, 87, 89, 92, 93, 119, 130, 157, 164, 170, 206, 229, 231, 313, 315-318, 327, 354, 358, 367, 371-374, 376, 396, 397, 408, 430, 431, 499, 505, 506, 557, 558, 569, 619, 623, 625-627, 634, 646, 647, 713, 726, 730-734, 755, 788, 799, 804, 833
- Langer, Jan Vladimír 788, 804
- Langová (Lang), Julie 709
- Langrová, Věra 89, 110, 119, 247, 283, 284, 451, 512, 518, 523, 536, 573, 600, 696, 804, 828
- Langstein, Jiří (krypt. → Jiří Hronek, v tisku uváděn též jako → Jiří Langstein-Hronek, po válce v ČSR užíval zmíněného krypt. jako svého ofic. jm.) 66,

- 229, 338, 362, 395-397, 401, 639, 672, 676
- Larsen, Egon (vl. jm. Egon Lehrburger) 197-199, 295, 664, 730
- Lašovička, Bohuslav 62, 77, 155, 165, 229, 349, 401, 402, 420, 447, 453, 542, 672, 682, 683, 761, 801
- Laufkötter, Karl 741
- Laušman, Bohumil 56, 66, 396, 454
- Law, Richard 706
- Lawrence, Martin 525, 536, 538, 540
- Lawrence, Robert 769
- Lébl, Evžen (pův. vl. jm. → Eugen Löbel) 454
- Lederer, Josef (krypt. → Jiří Klan) 42, 88, 89, 110, 114, 115, 117-119, 156, 157, 192-194, 247, 261, 377, 397, 405, 436, 510, 511, 753, 754, 802, 803, 823, 826, 835
- Lehman, John 322
- Leighová (Leigh), Vivien (vl. jm. Vivian Mary Hartley) 129
- Lenin, Vladimír Iljič (vl. jm. Vladimír Iljič Uljanov) 174, 404, 465, 528, 538, 559, 636, 650, 703, 704, 713, 714, 762
- Lenk, Josef 61, 690
- Lenz, Josef (vl. jm. → Josef Winternitz) 561
- Leonov, Leonid Maximovič 643
- Leppin, Paul 88, 773
- Lessing, Gotthold Ephraim 21, 23, 615
- Lewitt, Paul 89, 122, 126-129, 168, 197, 202, 346, 391, 540, 578, 612, 614, 665, 732, 733, 806
- Liber, Leo 299
- Libovický, Vladimír 742, 827
- Lidková (Lidka/Lidtka), Maria/Marie/Marianne 248, 335, 350, 364, 517, 537, 566, 567, 698
- Liedtková (Liedtke), Gisa 616
- Lichtensteinová, [?] 536
- Lichtenstern, Paul 264
- Lindberg, Per 742
- Lipinskaja/Lipinskaya, Dela 663
- List, Emanuel 742
- Listov, [?] 768
- Listová (List), Edith 661, 662
- Liszt, Ferenc/Franz 180, 365, 555
- Litten, Heinz Wolfgang 20, 197, 729, 730
- Löbel, Eugen (po válce v ČSR své vl. jm. počest. → Evžen Lébl) 454, 467, 468, 471, 473
- Lobkovicové (Lobkowicz, Lobkowitz), čes. šlechtický rod 52
- Lobkowicz/Lobkowitz, Maxmilián Ervín/Maxmilian Erwin 59, 711
- Lockhart, Robert Bruce Hamilton 531
- Lohdeová (Lohde), Sigurd 89, 202, 203, 351
- Lohmannová (Lohmann), Carla 131
- Lom/Lohm, Herbert (vl. jm. Charles Angelo Kucachevic) 89, 122, 130, 131, 168, 367, 449-451, 460, 501, 518, 523, 540, 561, 564, 653-657, 690, 694, 695, 709-711, 754, 808, 809, 826
- Londoner, B. 420
- Longen, Emil Arthur (vl. jm. E. A. Pitterman) 298, 668
- Longenová, Polyxena/Xena 93, 668
- Longová (Long), Katchleen [?] 715, 716
- Lonová (Lon), Marie/Maria/Marianne (vl. jm. → Hlouňová Marie) 105, 539, 705 z Longfordu (vévoda) 634
- Lorenz, Carl 205
- Lotar, Petr/Peter (vl. jm. Chitz Lothar) 23, 373, 621, 623, 735-738
- Lotter, Adolf 552
- Lōw (vl. jm. Jehúdá ben Bezael, praž. rabín, zv. Rabbi Lōw) 775
- Lōwenbach, Jan 98, 397, 671, 720, 752, 753
- Lōwenbach, Josef 90, 98, 99, 375, 376, 396, 533, 537, 552, 720, 724, 794
- Lōwenová (Lōwen), Betty 197
- Lōwinger, [?] (rak. exil. politik) 39
- Lucas/Lukas, Robert (krypt. → Robert Ehrenzweig) 168, 513, 514
- Lucasová (Lucas), Audrey 629, 643, 708, 709
- Luther, Martin 205
- Lysohorsky, Ōndra (vl. jm. → Ervín/Erwin Goj/Goy) 774
- Maas, [?] (exil. polit. činitel) 38, 61
- MacCarthy, Desmond 275, 626
- MacCrindlé, A. 264
- Macginnis, Niall 707
- Mackendrick, Alexander 809
- MacLeod, Gordon 707
- MacLeod, Joseph 705
- MacMichael, [?] (brit. polit. činitel) 692
- MacNair, C. B. (S./Ldr.) 742
- MacNeice, Louis 642, 695, 707-709, 712
- Mahen, Jiří (vl. jm. Antonín Vančura) 112, 137, 404, 774
- Mahler, Gustav 580, 589
- Mácha, Karel Hynek 140-142, 294, 324, 410, 412, 569, 591, 595-597, 603-605, 675, 680, 803, 822, 824, 825
- Machar, Josef Svatopluk 410
- Machiavelli, Niccolò 22

- Machov, Saša (vl. jm. František Mařha) 89, 137, 689, 690, 691, 696, 699, 711, 742, 745, 746, 771, 772, 777, 804, 805
- Majakovskij, Vladimír Vladimirovič 117, 397, 650, 704, 714, 823
- Majer, Václav 650
- Maleson, Milles 207
- Mallefille, [?] (dramatik franc. původu) 723
- Malraux, André 322
- Manfeld, Fred 197, 199
- Mann, Anthony 809
- Mann, Heinrich 50, 317, 456, 642
- Mann, Injo 332
- Mann, Thomas 50, 167, 168, 593
- Mannová (Mann), Erika 197
- Manzoni, [?] (hud. pedagog) 332
- Marceau, Félicien (vl. jm. Louis Caratte) 799
- Marchová (March), Margaret 203
- Marinetti, Filippo Tommaso 93
- Marischka, Franz 202, 299
- Marketta, Lisa 107, 335, 698
- Marlé, Arnold 89, 124, 202, 390, 612-614, 616, 618, 667, 668, 732, 733
- Marlé, Omri 89, 202, 616
- Marný, Tomáš (vl. jm. → František Klátil) 393, 432
- Marshall, Herbert 612, 706, 707, 709
- Marteau, H. 106
- Marten, Leo 622
- Martin, Paul 247, 277, 283, 286
- Martinson, Sergej 748
- Martinů, Bohuslav 86, 152, 181, 321, 322, 334, 335, 363, 379, 431, 478, 479, 644, 671, 714, 717, 740, 777, 791, 799, 819
- Martov, Mark 27
- Marvan, Fred 294
- Mařák, Jan 105, 106
- Masaryk, Jan 59, 94-96, 155, 171, 180, 191, 229, 233, 234, 244, 248, 250, 275, 276, 284, 285, 336, 341, 356, 369, 396, 416, 545, 549, 550, 553, 556, 626, 698, 705, 710, 716, 719, 789, 790, 811
- Masaryk, Tomáš Garrigue 58, 65, 69, 85, 88, 94, 101, 151, 173, 175, 177, 185, 190, 191, 231, 241, 251, 274, 287, 288, 292, 293, 300, 316, 319, 351, 364, 370, 506, 508, 517, 531, 546, 625, 705, 716, 736, 767, 774, 803
- Masaryková-Garrigová/Garrigue, Charlotta/Charlotte 351, 365, 719
- Mascagni, Pietro 370
- Masefield, John 449
- Mathesius, Bohumil 397
- Mathew, David 711
- Mathews, W. R. 710
- Matoušek, František 88, 313, 317, 406, 431
- Mařha, František (krypt. → Saša Machov) 691
- Maughanis (v tisku uváděn též jako Mauganis[?]), [?] (soudobý dramatik) 450
- Maxa, Prokop 454, 464, 468, 471, 483-486, 540, 650, 689, 704, 713
- Maxová, Alena 89, 111, 247, 601, 696, 704, 705, 729
- May, Karl 809
- May, Pamela (→ Pamela Mayová) 711
- Mayer, Ferdinand 664
- Mayer, Fritz 570
- Mayerová, Milada/Milča 592
- Mayová (May), Pamela 711, 745
- Medek, Rudolf 716
- Mehring, Walter 198
- Mejerchold, Vsevolod Emiljevič 128, 146, 538, 594
- Melantrich z Aventina, Jiří 531
- Menges, Herbert 330, 551
- Menne, Bernhard 39
- Menšíková, Marie 88, 333, 518, 645, 649, 720, 722, 724, 769, 819
- Metaxas, Joannis 691
- Metoděj, řečený Svätý Metoděj, byzant. vě-rozvěst 175, 527, 647
- Meyer, Ernst Hermann 197, 352, 730
- Meyer, F. (herec něm. původu) 578
- Meyers, Edvard 711, 712
- Middletonová (Middleton), Josephine 709
- Midgley (alternativní podoba příjmení → Mitgley), John 350, 506-508
- Miles, Bernard 704, 705
- Miliniak, G. (klavírní doprovod) 539
- Millayová (Millay), Edna St. Vincent 642
- Miller, Arthur 799
- Miller, Martin (vl. jm. → Johann Müller) 22, 168, 202, 203, 205, 296, 297, 299, 515, 611, 612, 750
- Milton, John 397, 649, 753, 754
- Mitgley (v tisku jeho jm. uváděno též v podobě → Midgley), John 350, 506-508
- Mohauptová, A. 563
- Molière (vl. jm. Jean Baptiste Poquelin) 25, 142
- Molnár, Ferenc 665
- Molnar/Molnár, Karel 88, 313, 431
- Molnarová/Molnárová (Molnar/Molnár), Lily/Lilly 89, 137, 346, 616, 661, 662, 691, 735, 738
- Molotov, Vjačeslav Michajlovič (vl. jm. Vjačeslav Michajlovič Skrjabin) 309
- Moore, Gerald 551, 583

- Moravec, Emanuel 180, 649, 674
 Moravec, František 42
 Mordo, Renato 692, 742
 Morenová, Gita (vl. jm. → Markéta Morgensternová, provd. Fischerová) 88, 106, 351, 365, 819
 Morgensternová, Markéta (provd. Fischerová, krypt. → Gita Morenová) 106
 Morley, Reginald 551
 Mornýová (Morný), Caren 538
 Mosler, W. (herec něm. původu) 735, 738
 Mosley, Oswald Ernald 311
 Mozart, Wolfgang Amadeus 210, 264, 360, 363, 364, 370, 587, 588, 693, 698, 717, 718, 772
 Mucha, Alfons 321, 791
 Mucha, Jiří 88, 90, 137, 158, 229, 231, 313, 321-323, 327, 335, 379, 386-387, 396-398, 408, 412, 430-432, 434, 435, 464, 469, 475, 476, 477, 485, 490, 492-494, 500, 505, 509, 511, 579, 580, 632, 634, 635, 669, 754, 756, 761, 790, 791, 799, 823, 826, 834, 835
 Muchová, Geraldina (roz. Thomson) 158
 Mukařovský, Jan 137, 324, 635, 675, 681
 Müller, Johann (krypt. → Martin Miller) 22, 202, 515
 Münch, Hans 742
 Munk, Kaj 616
 Münzer, Jan 750
 Murray, John 711
 Musorgskij, Modest Petrovič 26, 500, 537, 539, 705
 Mussolini, Benito 31, 199, 203, 204, 232, 281, 507, 529, 687, 692, 737

 Naherová (Neherová [?], pěvkyně působící v Palestině) 692, 693
 Nachman, Ragby 92
 Náš, Franta (krypt. neident. čs. kabaretiéra) 660
 Nedbal, Oskar 332
 Neel, Boyd (vl. jm. Louis Neel) 552
 Nejedlý, Vít 113, 138, 547, 768, 769
 Nejedlý, Zdeněk 98, 99, 113, 719, 768, 793, 804
 Nekola, Rudolf 330
 Němcová, Božena 410, 509
 Němec, František 111
 Neruda, Jan 193, 194, 242, 290, 408, 410, 477, 531, 591, 599, 601, 603, 658, 774, 822, 824
 Nestroy, Johann Nepomuk 22, 24, 346, 613
 Neumann, Alfred 125
 Neumann, Karel 88, 363, 718, 819
 Neumann, Robert 612, 734
 Neumann, Stanislav Kostka 352, 409
 Neurath, Konstantin von 507, 556
 Nevinson, Henri W. 276, 626
 Nezval, Vítězslav 397, 408, 410, 562, 569, 591, 774, 777, 803, 822-824
 Nickl, Wilhelm 664
 Niemöller, Martin 205, 578
 Nichols, Philip B. 357, 711, 712
 Nikolská/Nikolskaja, Jelizaveta (vl. jm. E. de Boulkin) 804
 Noha, Jan 410, 591
 Noldenová (Nolden), Li 199
 Noll, Karel 93, 340
 Norbertová (Norbert), Hanne 202, 299, 346, 611
 Nosek, Václav 50, 56, 62, 220, 310, 401, 447, 454, 712
 Novák, Arne 599
 Novák, Vítězslav 181, 242, 243, 248, 332, 360, 364, 705, 708, 714-717
 Novomeský, Ladislav/Laco 294, 811
 Novotná, Jarmila (pův. vl. jm. Jarmila Novotná, po provd. Jarmila Daubková) 671, 741
 Nový, Vilém 401, 402, 470, 495-497, 502, 682, 761
 Nuntius (vl. jm. Louis Fürnberg) 412, 773

 Obruča, Josef 519, 520, 534, 545, 552, 565, 648, 706, 720
 O'Casey, Sean 802
 Odložilík, Otakar 671, 752, 753, 835
 O'Farrellová, Mary 707
 Offenbach, Jacques 588
 Ohrenstein, Jiří (krypt. Jiří Jakub/→ Karel Jlék/→ Jiří Orten) 111, 113
 Ohrenstein, Otakar (krypt. → Ota Ornest, posléze úř. změna příjm. na Ornest) 111
 Ohrenstein, Zdeněk (úř. změna příjm. na Ornest) 111
 Olbracht, Ivan (vl. jm. Kamil Zeman) 409, 410
 Olivier, Laurence 125, 340, 706
 Ondra/Ondrak, Anny (vl. jm. → Anna Ondráková) 340
 Ondráková, Anna (krypt. → Anny Ondra/Ondrak) 340
 Ondříček, František 179
 Ordeyneová (Ordeyne), Molly 616
 Ornest, Ota (pův. vl. jm. → Otakar Ohren-

- stein, později úř. změna příjm. na Ornest) 7, 9, 10, 42, 47, 58, 74, 89, 90, 94, 97, 104, 110–113, 115–119, 120, 136–139, 145–149, 156–158, 164, 172, 192–194, 226, 227, 229, 236, 239, 240, 247, 249, 251–253, 258, 259, 261–263, 265, 266, 268–274, 276–286, 288–292, 300, 324, 325, 338, 354, 377–379, 383, 385, 386, 389, 391, 397, 400–403, 405, 409–411, 416, 419, 433, 451, 459, 467, 470, 477, 481, 491–493, 495, 500, 506, 509–512, 518, 523, 530, 536, 538, 542, 543, 547, 557–560, 571–573, 578, 581, 583, 584, 588, 590, 591, 600, 601, 604, 606–609, 626, 627, 629, 632, 636, 639, 649–654, 658–670, 684, 690, 693–696, 704–706, 714, 725–729, 745, 746, 754, 755, 758, 761, 762, 768, 776–781, 789, 799–802, 822, 823, 827–829, 834–836
- Orten, Zdeněk (pův. vl. jm. Zdeněk Ohrenstein, později úř. změna příjm. → Ornest) 111
- Orten, Jiří (vl. jm. → Jiří Ohrenstein, krypt. Jiří Jakub/→ Karel Jílek) 111, 113–115, 119, 139, 156, 410, 411, 799, 822, 823, 826
- Oscar, Henry 125
- Osers, Ewald 775
- Ossietzky, Carl von 669
- Osolsobě, Jiří 648
- Ostrčil, Otakar 86, 98, 714–716, 793
- Osuský, Štefan 257
- Otáhalová, Lída 114
- Ould, Hermon 734
- Outhy, [?] (překladatel) 560
- Pahlaví, Réza (iránský šách) 699, 700
- Palacký, František 177
- z Pálče (psán též Páleč), Štěpán 192, 194, 548
- Palivec, Josef 397, 729, 823
- Palkovský, Karel Břetislav 88, 89, 313, 319, 320, 321, 396, 454, 536
- Papen, Franz von 742
- Paraví, Hubert 531
- Pascal, G. (film. režisér angl. původu) 647
- Pasternak, Boris Leonidovič 397, 704, 823
- Patzak, Václav 61, 62, 98, 538, 720
- Patzaková, Anna J. (roz. Anna Jandová) 90, 98, 179, 552, 554, 566, 719, 720, 724, 756, 768, 793, 834
- von Paulus, Friedrich 640, 664, 687, 704
- Pavlík, František 278
- Pears, Peter 745
- Pech, Richard 517, 552, 555, 649, 715, 716, 720
- Pelc, Antonín 335, 431, 752
- Pemberton, Reece 745
- Pen, John (krypt. neident. čs. spisovatele česko-něm. původu) 748, 750
- Percy, Esme 707
- Peres, A. P. 61, 68, 454, 467, 474, 502, 690
- Peresová (Peres), Käthe (patrně totožná s → Kate Slyn-Peresovou) 105, 580
- Pergolesi, Giovanni Battista 105
- Person, Lloyd 751
- Pétain, Philippe 218
- Petersen, Jan 513
- Petrov, Vladimír Michajlovič 643
- Petruščák, Ivan 401, 447
- Petřelka, Vilém 110, 329
- Pfleger-Moravský, Gustav (vl. jm. Gustav Pfleger) 552
- Philipp, Gustav 202, 664, 732
- Picasso, Pablo (vl. jm. Ruyz y Picasso) 317
- Pick, Otto 88, 276, 626, 773
- Pini, Anthony 551
- Pinza, Ezio 741
- Piscator, Erwin 125, 126, 134, 298, 577, 736, 747
- Pisk, Paul Amadeus 331
- Pitoyěffová (Pitoyěff), Ludmila 372
- Pittová (Pitt), [?] 570
- Podhorský, Aleš (vl. jm. Antonín Pasáček) 320
- Podsedník, Václav 358
- Podzemný, Robert 642
- Podzimek, [?] (voják) 375
- Polanský, [?] (voják) 531
- Pollak, Richard 88, 228, 242, 243, 519, 720, 722, 819
- Poměščíkov, E. (dramatik rus. pův.) 748
- Pondělíček, Jaroslav 699, 700, 718
- Pont, Peter (vl. jm. → Oskar Kosta) 412, 504, 767
- Popper, Rudolf 373, 454, 467, 474, 482, 502–504, 570, 732, 773, 775
- Possony, Ernst 264
- Preses/Press, Peter 202, 203, 299
- Priester, Hans Erich 102
- Priesterová (Priester), Eva (roz. → Eva Feinstein) 74, 88, 102, 277, 412, 658, 659, 666, 733, 794, 795
- Priestley, John Boynton 272, 730, 754
- Pritchett, V. S. 776
- Procházka, Adolf 528
- Prokofjev, Sergej Sergejevič 705, 805
- Prokop, řečený Prokop Holý, též Veliký 582

- Průcha, Jaroslav 323
 Přemyslovci, čes. knížecí rod, později královská dynastie 576
 Příhoda, Váša 106
 Psota, Ivo Váša 620
 Puccini, Giacomo 210, 693, 772
 Pujmanová, Marie 410
 Purcell, Henry 363, 370
 Puškin, Alexandr Sergejevič 142
- Rachmaninov, Sergej Vasiljevič 740
 Rachmanov, Leonid Nikolajevič 540, 730
 Ralton, Harry 730
 Rankl, Karl 588
 Raupach, Ernst Benjamin 584
 Ravel, Maurice Joseph 360, 364, 543, 740
 Reed, Carol 131
 Regon, Eddie 105, 197, 199, 450, 662
 Rehfeld/Rehnsfeld, Hans 39
 Reimann, Paul (po válce v ČSR používal zčešt. verze svého vl. jm. Pavel Reiman) 62, 74, 402, 564, 625, 773
 Reimonová (Reimon), Mila 771
 Reinerová (Reiner), Lenka (po válce v ČSR používala počest. verze svého vl. jm.) 775
 Reinhardt, Max 514, 736
 Reinl, Harald 809
 Reisová (Reis), Thelma 549
 Reitzner, Richard 39
 Renk, Ewald 664, 735, 738
 Ribbentrop, Joachim von 38, 47, 59, 309
 Riedová, Olga 88, 333, 360, 370, 518, 552, 555, 556, 566, 567, 580, 705, 720, 722-724, 739, 769, 819
 Richet, M. 543
 Richter, Friedrich/Fritz (vl. jm. → Friedrich Rosenthal, angl. krypt. → Frederick Fisher) 89, 122, 124, 127-129, 168, 196, 197, 199, 202, 346, 450, 542, 570, 611, 612, 807
 Richterová (Richter), Emilie/Emmi (krypt. → Amy Frank) 89, 122, 196, 540
 Rilke, Rainer Maria (vl. jm. René Maria Rilke) 97, 792
 Rilla, Walter 507
 Rimbaud, Jean Arthur 157, 543, 823
 Rimskij-Korsakov, Nikolaj Andrejevič 537
 Ringelnatz, Joachim (vl. jm. Hans Böttcher) 198
 Ripka, Hubert 56, 229, 230, 357, 395, 464, 468, 471, 472, 485, 486, 495, 526, 531, 536, 544, 579, 650, 713
 Rittermann, Michael 352, 353
- Rixus (alchymista na dvoře Rudolfa II.) 775
 Robertson, Malcom 531
 Robětín, Karel 363
 Robinsonová (Robinson), Kathe/Kathleen 207
 Robson, Harold 628, 743
 Rödl/Roedl, Urban (vl. jm. → Bruno Adler) 101, 562, 563
 Rohneová (Rohne), Lilli/Lilly (též → Lilli Strich-Rohneová) 89, 616
 Rolland, Romain 616
 Rosenberg, Hans Karl 502
 Rosenblum, L. (sólista čs. vojenského pěveckého sboru) 710, 724
 Rosenthal, Friedrich (krypt. → Friedrich/Fritz Richter a → Frederick Fisher) 127
 Rosenzweig, Alfred 570
 Roth, Joseph 774
 Rothmüller, Marko 210
 Rotterová (Rotter), Wanda 450
 Roustonová (Rouston), Margaret 718
 Rowndová (Rownd), Dora 283
 Rozner, Vojtěch 759
 Rozsová (Rozsa), Susan 798
 Rožkov, N. (dramatik rus. původu) 748
 Rožmberkové, čes. šlechtický rod 576
 Rubensová (Rubens), M. (angl. div. podnikatelka) 770
 Rubištejn, Nikolaj Grigorjevič 536
 Rudinger, Zdeněk 110, 247, 283, 696
 Rudolf II. z dynastie Habsburků, římsko-něm. císař a český král 775
 Russell, T. A. 549
 Russo, Wilhelm 353
 Rutte, Miroslav 93, 776, 777
 Růžicka, J. (pěvec čes. pův.) 724
 Růžicka, Ota 114
- Sadler, Thomas 264
 Sachs, Hans 390
 Sachs, Milan 330
 Sander, Wilhelm 39, 61
 Sargent, Harold Malcolm Watts/zkr. Malcolom 549-551
 Saroyan, William 802
 Sedlák, Karel 672, 680-682
 Seifert, Jaroslav 88, 157, 397, 406, 408, 410, 489, 522, 538, 562, 591, 729, 822, 824
 Sellicková (Sellick), Phyllis 555
 Selver, Paul 207, 283, 558, 560, 627, 628
 Servant, Arthur 745
 Shakespeare, William 116, 125, 142, 354, 366, 422, 449, 531, 580, 581, 631, 665

- Shaw, George Bernard 129, 207, 264, 450, 647, 707, 794
- Sheriff, Robert Cedric 353
- Schäfferová, [?] (pěvkyně) 589
- Schacht, Hjalmar 296
- Schefraneková (Schefranek), Lise, též Liesl 570, 616
- Scheinflug, Karel 208
- Scheinflugová, Olga 208, 209, 736
- von Schiller, Friedrich (spisovatel) 125, 187, 580, 581
- Schiller, Friedrich/Fritz (herec) 24, 202, 732
- Schillerová, Emmi 24
- Schling, Otto (po válce v ČSR používal zčešt. verze svého vl. jm. → Ota Šling) 74, 401, 532
- Schlosser, W. (herec) 410, 583
- Schmelling, Max 340
- Schmidt, Heinz H. 38, 46, 61
- Schnitzler, Arthur 22, 730
- Schönberg, Arnold 331
- Schönfeld, Pavel (krypt. → Otto Tigrida → Pavel Tigrida) 113, 146
- Schorch, Gustav 832
- Schrecker, Friedrich/Fritz 22, 168, 200, 202, 203, 205, 299, 514, 611, 612, 732
- Schrich, Josef 88, 90, 231, 291, 327, 328, 350, 383, 387, 396, 397, 467, 470, 479–481, 505–509, 553, 609, 610, 642, 644, 750
- Schubert, Franz Seraph Peter 264
- Schulmann, František 156
- Schulz, Franz 200
- Schuster, Hugo 353, 732, 735, 738
- Schwarz, Josef (po válce v ČSR působil pod vl. jm., nově i pod krypt. → Josef Červinka) 89, 94, 110, 113–117, 119, 138, 139, 157, 164, 192–194, 229, 239, 247, 261, 262, 283, 284, 377, 383, 386, 451, 486, 497, 506, 511, 512, 518, 523, 536, 557, 560, 561, 571–573, 584, 591–598, 600–603, 623, 626, 627, 636, 652, 653, 690, 695, 696, 704, 705, 726, 728, 762, 801, 802, 828, 829
- Sibelius, Jean 179
- Silberman, Hanuš 337
- Silone, Ignazio 507
- Silvera, Jiří 88, 247, 265, 271, 272, 829
- Singer, Georg 690
- Skalická, Blanka 769
- Skrjabin, Alexandr Nikolajevič 537
- Skupa, Josef 653
- Sládek, Václav 480
- Slammingová (Slamming), Jane 705
- Slánský, Rudolf 792, 796, 808, 811
- Slávik, Juraj 357, 552, 608, 712
- Slavínský, Vladimír (vl. jm. Otakar V. Pitroman) 130
- Slobodskaja, Oda 26
- Slobodskij, M. 748
- Slyn-Peresová (Peres), Kate (patrně totožná s → Käthe Peresovou /Peres/) 105
- Smetana, Bedřich 85, 86, 98, 152, 178–181, 194, 206, 209–211, 241–243, 248, 264, 288, 333, 351, 360, 361, 363–366, 370, 508, 531, 533, 534, 539, 545, 546, 554–557, 566, 567, 576, 577, 580, 623, 628, 658, 692, 693, 697, 698, 705, 708, 712–714, 716, 718–724, 739–741, 744, 746, 755, 770, 777, 779, 793, 799, 805, 833
- Smith, Cyril 555, 740
- Smudek, Jan 507
- Smutný, Jaromír 59
- Solženicyn, Alexandr 803
- Sommer, Ernst 88, 100, 101, 645, 672, 679, 681, 682, 774, 794
- Sommer, Josef 713
- Soustelle, Jacques 543
- Sova, Antonín 716
- Soyfer, Jura 205, 297, 347
- Speedová (Speed), Clarisse 551
- Spitz, Rudolf 202–204, 296, 298, 611, 750
- Spitzer, František 112, 138
- Spurný, Jindřich/Gríša 62, 155, 310, 402, 438, 439, 467, 484, 486, 495, 498, 543, 682, 761
- Stafellová-Heinová (Stafell-Hein), Jelly 661, 662
- Stalin, Josif Vissarionovič (vl. jm. Džugašvili) 62, 203, 216, 217, 219, 224, 404, 445, 688, 757
- Standfieldová (Standfield), Rose 554
- Stanleyová (Stanley), Adelaide 339, 608
- Stark, Otto 202, 732, 733
- Steed, Wickham 710
- Stehlík, Ladislav 411
- Stein, Jaroslav 313, 338, 339, 371
- Stein, Joseph 664
- Stein, Rudolf 750
- Steinerová (Steiner), Sylvie 203
- Stella, Adorján (dramatik maď. původu) 616
- Stepanek/Stiepanek, Karl 450
- Stern, Erich E. 197, 199
- Sternheim, Carl 730
- Stevenson, Robert Louis 802
- Stifter, Adalbert 101, 547, 562, 563, 575, 576

- Stirling, Edward 771
 Stöger, Johann August (vl. jm. Althaller) 669, 670
 Storch, Rudolf 502
 Storm-Jamesonová (Storm-Jameson), Margaret 627
 Stránský, Jaroslav 56, 157, 229, 396, 627, 711, 713, 727
 Strasberg, Lee 621
 Stratton, George 551
 Strauss, Johann ml. 300, 362, 692
 Stravinskij, Igor Fjodorovič 330, 798, 805
 Strich-Rohneová (Rohne), Lilli (→ Lilly Rohneová /Rohne/) 89
 Suk, Josef 180, 181, 242, 243, 248, 264, 277, 329, 350, 360, 363, 364, 508, 533, 566, 698, 708, 712, 714–718
 Suková, Otilie (roz. Dvořáková) 533
 Süsskind, Hans Walter 88, 106, 107–109, 137, 138, 194, 233, 242–243, 248, 264, 276–278, 288, 335, 344, 350, 351, 361, 431, 449, 451, 460, 517, 518, 537, 539, 552, 566, 567, 569, 589, 698, 707, 708, 795, 796, 819
 Süssland, Jiří 832
 Sussmann (Litten), Mowgli 197, 199
 Svěrlou, Alexandr 650
 Svitánský, Johann 61
 Svoboda, Ludvík 48, 705, 765, 768, 791
 Swift, Jonathan 664
 Synek, Emil 88, 89, 645, 770
 Synek, Kornel (vl. jm. → Evžen Klinger) 90, 96, 97, 176, 230, 289, 292, 395–397, 434–437, 467, 469, 470, 476–479, 498–500, 584, 600, 603, 633, 793
 Syrový, Jan 31, 691
 Szobel, Géza 88, 313, 431
- Šalda, František Xaver 410, 822
 Šalomoun (hebr. Šelómó), panovník Judsko-izraelského království 591–593
 Šedivka, Jan 88, 107, 313, 334, 335, 431, 698, 767, 769, 819
 Ševčík, Otakar 362
 Šín, Otakar 99
 Škoda, Jan 799
 Škrabálková, Věra 114
 Šling, Ota (pův. vl. jm. → Otto Schling) 74, 401, 532, 796
 Šmeral, Vladimír 291
 Šostakovič, Dmitrij Dmitrijevič 705
 Šrámek, Fráňa 716
 Šrámek, Jan 50, 56, 175, 549, 551, 556, 711, 712
- Štark, Jančí 669
 Štěpán, Václav 99, 110
 Štěpánek, Jan Nepomuk 132, 584, 587
 Štěpánek, Zdeněk 622
 Šváb-Malostranský, Josef 149
 Švenk, Karel 832
- T. G. M. (→ Tomáš Garrigue Masaryk) 287, 288
 Táborský, Eduard 58, 155, 192
 Talich, Václav 179, 211
 Taub, Walter (po válce v ČSR používal zčeštl. verze svého rod. jm. Valtr) 132, 133, 747, 804
 Tauber, O. (hráč na akordeon) 243
 Tauber, Richard 210, 449
 Tauská, [?] (roz. Ascherová, matka Viléma Tauského) 329
 Tauská, Margaret 796
 Tauský, Vilém 88, 313, 329, 330, 363, 431, 449, 519, 520, 533, 545, 555, 565, 566, 651, 696, 697, 704, 710–712, 716–718, 722–724, 739, 740, 743, 769, 788, 796, 819
 Temple, William (arcibiskup z Yorku) 556
 Tenin, Boris Michajlovič 748
 Terlecki, Tymon 633
 Tessmer, Heinrich 210
 Theer, Otakar 716
 Thorndiková (Thorndike), Sybil 207, 264, 272
 Tigrid, Otto (→ Pavel Schönfeld a též → Pavel Tigrid) 113, 146
 Tigrid, Pavel (vl. jm. → Pavel Schönfeld, pův. krypt. → Otto Tigrid) 8, 89, 94, 110, 113–119, 137, 138, 145, 146, 156, 157, 164, 192, 193, 229, 239, 240, 247, 253, 255, 256, 283, 291, 377, 403, 405, 406, 409, 451, 473, 491–493, 506, 510, 512, 523, 536, 537, 568, 569, 572, 573, 584, 601, 636, 653, 670, 696, 704, 728, 729, 755, 758–762, 775–777, 781, 799–802, 823, 827–829
 Tiso, Jozef 334, 447, 506
 Toller, Ernst 774
 Tolstoj, Lev Nikolajevič 125, 449, 809
 Toman, Karel (vl. jm. Antonín Bernášek) 278, 410, 591, 822
 Tomaschoffová (Tomaschoff), Sarah 769
 Tomský, Alexandr 802
 Topel, Etta/Eta 27
 Torberg/Thorberg, Friedrich (vl. jm. Friedrich Kantor-Berg) 88, 773

- Torosová (Toros), Hella 276, 278, 288
 Trouncer, Cecil 508
 Tucholsky, Kurt (krypt. Kaspar Hauser, Peter Panter aj.) 669
 Turleighová (Turleigh), Veronica 707
 Tyl, Josef Kajetán 585, 670, 825
- Uhlř, František 56
 Uchytíl, [?] (nadporučík) 375
 Ullmann, R. E./E. R. (herec rak. pův.) 540, 570, 578, 616
 Unwin, Stanley 560, 627
 Urbach, Ernst 589
 Urbanec, Rudolf 699, 700, 718
 Urbánek, Zdeněk 114, 139, 156
 Urzidil, Johannes 775
- V+W (→ Jiří Voskovec a → Jan Werich) 261, 424–429, 440, 511, 512, 572, 573, 691
 V+W+J (→ Jiří Voskovec, → Jan Werich a → Jaroslav Ježek) 258
 Václav I. z rodu Přemyslovců, řečený Svatý Václav, čes. kníže 151, 175, 176, 528, 717
 Válek, Jiří 88, 313, 332, 333, 518, 519, 531, 555, 565, 648, 710, 720, 722, 724, 743, 819
 Vallentin, Maxim 128
 Valk, Fritz (v Británii vystupoval též pod poangl. verzí svého vl. jm. → Frederick Falk) 89, 122, 124, 125, 130, 449, 450
 Valo, Jozef 62, 401, 447
 de Valois, Ninette (vl. jm. Edris Stannus) 693
 Vance, J. G. (katol. církevní hodnostář) 528, 711
 Vančura, Bohumil 88, 103, 104, 250, 263, 278, 393, 518, 530, 542, 606, 796, 819, 823
 Vančura, Vladislav 94, 103, 318, 366, 406, 523, 547, 557, 559, 560, 636, 823, 833
 Vávra, Karel 93
 Vejvoda, Jaromír 86
 Velimská, Božena 539
 Venables, Hugh 707
 Vercors (vl. jm. Jean-Marcel Bruller) 117, 512
 Verdi, Giuseppe 210, 334, 805
 Verdini (krypt. neident. příslušníka čs. armády, eskamotéra a magika) 350
 Verhaeren, Emile 591, 599
 Verneuil, Louis 730
 Vidor, King 809
- Viertel, Berthold 19, 168, 196
 Villon, François 142
 Višněvskij, Vsevolod Vitaljevič 366, 540, 754
 Vítek z Rožmberku 576
 Vítkovci, čes. šlechtický rod 576
 Vlček, Václav 622
 Vogel, Karel 88, 431, 756
 Vogelová (Vogel), Edith 542, 556, 606
 de Voghealere, Gilbert 106, 351, 365
 Vokrová-Ambrosová, Libuše 88, 164, 238, 276, 609, 626
 Vomáčka, Boleslav 86, 181, 332, 716
 Voskovec, Jiří (vl. jm. Jiří Wachsmann, též → V+W a V+W+J) 133, 136, 137, 147–149, 157, 244, 253, 258, 260, 261, 335, 346, 352, 397, 404, 409, 421–428, 440, 456, 464, 510–511, 572, 573, 597, 633, 645, 661, 662, 671, 691, 747, 748, 752, 753, 820, 826, 829–832
 Vostřák, Zbyněk 805
 Vrba, František 832
 Vrbenský, Bohuslav 447
 Vrchlický, Jaroslav (vl. jm. Emil Frída) 410, 591
 Vycpálek, Ladislav 86, 181, 360, 714–717
 Vydra, Václav 125, 133, 587
- Wagner, Günter 732
 Wagner, Richard 105, 180, 210, 211, 296, 797
 Wallerstein, Konrad 333
 Walló, K. M. (Karel Michael, řečený Kimi, vl. jm. Ladislav Walló) 669
 Wallová (Walla), Marianne 202, 299, 611
 Walter, Bruno (vl. jm. Bruno Walter Schlesinger) 741
 Wardová (Ward), Mary 247, 278, 283, 284, 530, 629
 Warnholtzová (Warnholtz), Elsbeth (po válce v ČSR, po provd. za → Ludvíka Frejku, vystupovala pod zčešt. verzí svého vl. jm. → Eliška Frejková) 89, 122, 124, 129, 132, 133, 155, 168, 196, 247, 253, 262, 277, 284, 460, 518, 523, 525, 530, 536, 540, 578, 808
 Wassermann, Václav (vl. jm. Václav Vodička) 130, 340
 Webern, Anton von 331
 Webster, John 670
 Websterová (Webster), Margaret 422
 Wedekind, Frank (vl. jm. Benjamin Franklin Wedekind) 142, 295, 390
 Weigel, Hans 203, 205

